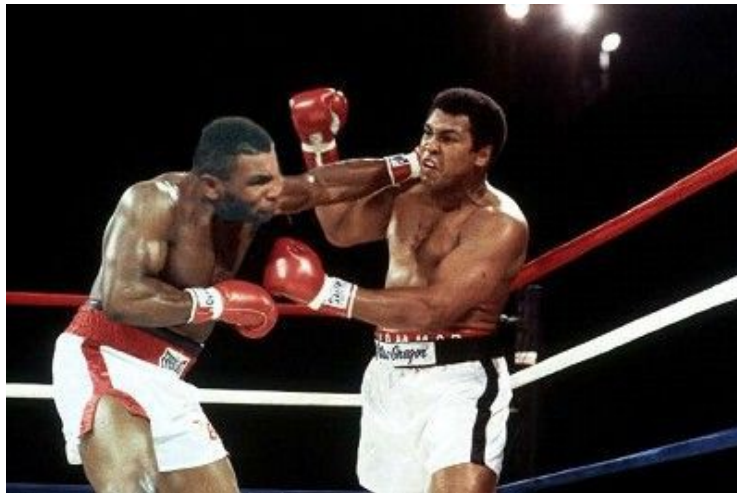


# "Mindenkinek van terve - amíg meg nem ütik."

Mike Tyson

Forrás: <http://fightermagazin.hu/category/a-nap-idezete/page/29/>



Tyson győzelme Muhammad Ali ellen!

Tanulság?

A terv nem ér semmit, ha nem számolsz a végrehajtása során felmerülő akadályokkal.

Persze, ha a *munen mushin* állapotában vagy, akkor egyáltalán nincsenek terveid. Erre a tervnélküliségre a szamurájoknak van egy speciális szakkifejezése. Úgy mondják, hogy *kisan*.

A szamuráj hitvallás<sup>2</sup> így fogalmaz:

**Nincs tervem: A kisan (első adódó alkalom megragadása) a tervem.**

3

---

1 <http://www.profiboksz.hu/sztorik/legendak-harca-i-resz-muhammad-ali-vs-mike-tyson/>

2 A teljes verset, az én fordításomban megtalálod a Szamurájok útján -ban a 24. oldalon. Kissé eltérő fordítást a Deshimaru könyv, a Zen és a harcművészet is közöl, mindjárt a nyitó oldalon (lásd: Budotéka, Szöveggyűjtemény). Itt a versben szereplő japán kifejezések magában a szövegben szerepelnek zárójelben, míg nálam az előző szövegrészben. Most innen beleírtam az idézetbe. A mű eredete ismeretlen, ahogyan a Szamurájok útján -ban írom is, egy angol nyelvű könyvben találtam a forrás megnevezése nélkül.